

Conférence de presse axée sur l'expérience pédagogique des «Classes bilingues de la Ville de Berne» du 11 juin 2018

DISCOURS D'ERWIN SOMMER, CHEF DE L'OFFICE DE L'ENSEIGNEMENT
PRÉSCOLAIRE ET OBLIGATOIRE, DU CONSEIL ET DE L'ORIENTATION
(OECO)

Seules les paroles prononcées font foi

Mesdames, Messieurs, chères représentantes et chers représentants
des médias,

c'est avec beaucoup de plaisir que je me joins aujourd'hui à la conseillère
communale Franziska Teuscher pour vous informer sur l'expérience
pédagogique des classes bilingues de la Ville de Berne. A la Direction de
l'instruction publique, nous attachons beaucoup d'importance au fait que le
développement pédagogique de l'école obligatoire soit avant tout le fruit de la
pratique dans les communes et les écoles. C'est pourquoi nous laissons une
marge de manœuvre aux écoles et aux communes afin qu'elles puissent
tester et développer des idées innovantes sur le terrain.

Ces innovations sont essentielles. En effet, à l'instar de toute organisation
apprenante, les écoles doivent évoluer afin d'être équipées pour affronter les
défis de demain. Plus que jamais, les enseignants et enseignantes sont
appelés, au même titre que les élèves et les jeunes, à mettre en œuvre ce
qu'ils ont appris au fil des ans

L'évolution ne peut toutefois pas être ordonnée ou décidée par les instances
supérieures. Elle doit être souhaitée par le système, à savoir l'école elle-
même, tout en étant soutenue par les autorités, qui en partagent la
responsabilité. En effet, une expérience pédagogique souhaitée et soutenue
par la direction d'école, les membres du corps enseignant, les autorités et les
parents d'élèves a une meilleure chance de réussir qu'une expérience dictée
par la Direction de l'instruction publique. Voilà pourquoi le canton de Berne



encourage et soutient les communes et les écoles qui souhaitent sortir des sentiers battus et aller au-delà des exigences du plan d'études et de la législation pour mettre sur pied et développer de nouvelles possibilités et formes d'apprentissage ainsi que des offres pour les élèves. La réalisation d'expériences pédagogiques permet à la Direction de l'instruction publique, en coopération avec les écoles et les communes, de définir quelles mesures de développement de l'école et de l'enseignement peuvent porter leurs fruits et être largement acceptées.

Le fait que la Ville de Berne saisisse cette chance me réjouit particulièrement. L'idée d'une classe bilingue allemand-français est très prometteuse, surtout au vu du bilinguisme de notre canton. Pour les élèves, c'est une véritable opportunité. Le modèle s'appuie sur un enseignement équilibré entre les deux langues, l'allemand et le français, dès le début de la scolarité obligatoire. Une classe bilingue sera mise sur pied à l'école enfantine à la rentrée 2019 et étendue chaque année.

Que demander de plus que de permettre aux élèves de notre canton bilingue de grandir avec deux langues ? Nous sommes heureux de permettre à la Ville de Berne de réaliser cette expérience pédagogique. Cependant, le défi est de taille. En effet, ce ne sont pas seulement deux langues mais aussi deux cultures d'enseignement avec des plans d'études différents qui vont devoir cohabiter dans une même classe.

En harmonisant les plans d'études de Romandie avec ceux de Suisse alémanique ainsi qu'en coordonnant les compétences de base, nous avons créé une fondation politique commune pouvant servir de modèle à l'expérience pédagogique des classes bilingues de la Ville de Berne. Concrètement, l'harmonisation du Plan d'études romand et du Lehrplan 21 ont rapproché la Romandie et la Suisse alémanique en matière d'organisation et de contenu à l'école obligatoire. C'est là la grande conquête du projet HarmoS (harmonisation de la scolarité obligatoire en Suisse).

Pour la Ville de Berne, cette conquête facilitera la mise en place des classes bilingues. Je remercie les autorités de la Ville de Berne, la direction d'école et les membres du corps enseignant pour leur engagement !

Et je souhaite à toutes les personnes participant au projet plein succès dans sa réalisation !